



STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

Para publicación inmediata: 14 de marzo de 2014

ANUNCIA EL GOBERNADOR CUOMO APOYOS DE RECHARGE NY PARA NEGOCIOS DE MOHAWK VALLEY

Adjudicación de energía a bajo costo apoya la retención y creación de 262 empleos y hasta \$4 millones en inversiones de capital para compañía mueblera de Mohawk Valley

El Gobernador Andrew M. Cuomo anunció hoy que su programa de energía a bajo costo ReCharge NY está apoyando a una empresa mueblera de 170 años de antigüedad – Harden Furniture – permitiéndole retener y crear un total de 262 empleos e invertir hasta \$4 millones en mejoras de capital a sus operaciones. Harden Furniture recibió una adjudicación de 1.38 megawatts (MW) de energía de ReCharge NY para apoyar sus necesidades eléctricas actuales y una posible expansión futura.

Representantes de la Autoridad de Energía de New York (por sus siglas en inglés, “NYPA”), que administra ReCharge NY (RNY) y de Harden Furniture se reunieron el viernes con funcionarios locales de elección popular y de desarrollo económico en el aserradero y planta de manufactura de las empresa en McConnellsville, condado de Oneida. El fabricante más antiguo de muebles en Estados Unidos, Harden diseña y fabrica mobiliario casero de alta calidad, funcional y responsable con el medio ambiente.

“Por medio de esta adjudicación, el Estado de New York está ayudando a modernizar un negocio local de 170 años de antigüedad con cientos de empleos especializados para que pueda permanecer en donde empezó: el norte de New York”, dijo el Gobernador Cuomo. “El programa ReCharge NY ha sido crucial para apoyar este tipo de desarrollo económico y modernización en comunidades del norte del estado. Me complace ver que un negocio como Harden Furniture ha podido tener éxito al participar en el programa ReCharge y al hacerse más consciente del medio ambiente”.

“Cuando tomé posesión, los líderes de negocios del Estado de New York enviaron un mensaje claro a Albany, ‘¡Reforma los programas de desarrollo económico del estado y hazlo ahora mismo!’. Arrancar el programa RNY fue una de mis mayores prioridades”, dijo el Gobernador Cuomo. “Es gratificante ver que negocios como Harden Furniture han obtenido un retorno tangible en su participación en RNY, que les ha ayudado a reponerse de la recesión en la economía del país”.

Spanish

El Gobernador promulgó legislación en el año 2011 para lanzar RNY y ayudar a las empresas y a otros emprendimientos a reducir sus costos de operación y fomentar el desarrollo económico. El programa ofrece contratos de hasta siete años para el uso de energía a bajo costo, y reserva al menos 350 MWs para empresas e instituciones al norte del estado, 200 MWs para la atracción y la expansión de empresas, así como 100 MWs para organizaciones sin fines de lucro. Para referencia, un MW es suficiente electricidad para satisfacer las necesidades de hasta 1,000 hogares normales. A nivel estatal, más de 383,000 empleos – principalmente para retención – están vinculados a RNY.

Greg Harden, presidente de Harden Furniture, dijo, “Como muchos negocios en New York, Harden Furniture fue muy afectado por la recesión económica nacional en el 2008. Reconocimos que teníamos que reestructurar nuestro modelo de negocios para sobrevivir y seguir proporcionando empleos bien pagados a más de 200 familias. Pero no podíamos hacerlo sin socios en el gobierno estatal que comprendieron los retos que enfrenta la comunidad empresarial. El programa ReCharge New York, y la insistencia del Gobernador en soluciones innovadoras de desarrollo económico, ha revigorizado nuestro optimismo en el futuro de Harden Furniture, sus empleados y las familias de Mohawk Valley”.

Un total de 60 empresas de la región de Mohawk Valley y 3 organizaciones sin fines de lucro están aprovechando las adjudicaciones de RNY a cambio de preservar y crear casi 14,000 empleos.

Para ubicar a los beneficiarios del programa Recharge New York en la región de Mohawk Valley, haga clic [aquí](#).

Gil C. Quiniones, presidente y director general de la NYPA, dijo, “Con su enfoque a la calidad y sustentabilidad, Harden Furniture representa algunas de las mejores cualidades que el Estado de New York puede ofrecer. El programa ReCharge New York del Gobernador Cuomo está garantizando que Harden, una venerable empresa familiar, siga siendo parte vital de la economía de Mohawk Valley en años venideros”.

“El programa ReCharge NY del Gobernador está ayudando a Harden Furniture y a negocios de todo el estado a mejorar su rendimiento y a convertir los ahorros generados al disminuir sus gastos de operación en nuevos empleos para neoyorquinos”, dijo el presidente, director general y comisionado de Empire State Development Kenneth Adams. “Harden Furniture es una parte fundamental de la economía de Mohawk Valley y emplea a cientos de trabajadores neoyorquinos. Gracias al compromiso del Gobernador Cuomo de apoyar a empresas y hacer crecer la economía del norte del estado por medio de la iniciativa de consejos regionales y programas como ReCharge NY, este fabricante familiar seguirá prosperando aquí durante muchos años”.

El Senador Joseph A. Griffo dijo, “Aplaudo al Gobernador Cuomo por tener la visión que resultó en RNY. Su sociedad con la Legislatura del Estado de New York y con los empresarios del estado de New York, ejemplificada en el programa ReCharge New York, significa que estos empleos permanecerán en Mohawk Valley y familias seguirán creciendo y prosperando en la comunidad”.

Spanish

El Senador David J. Valesky dijo, “RNY ha cambiado de manera fundamental el panorama de cómo hacemos negocios en Mohawk Valley, gracias en gran medida a la agresiva transformación de los programas de desarrollo económico del Gobernador Cuomo. Los cientos de miles de empleos protegidos por el programa ReCharge New York son un testamento a sus esfuerzos en apoyo de las empresas”.

El integrante de la Asamblea Ken Blankenbush dijo, “Como empresario, estoy íntimamente familiarizado con las presiones que enfrentan las empresas todos los días para mantenerse competitivas y conservar sus puertas abiertas. El programa Recharge New York y el éxito del Consejo Regional de Desarrollo Económico de Mohawk Valley demuestran el sólido compromiso del Gobernador Cuomo de invertir y planear el resurgimiento de la economía del norte del estado”.

El Ejecutivo del condado de Oneida Anthony J. Picente dijo, “Treinta y cinco empresas del condado de Oneida están recibiendo actualmente energía a bajo costo de ReCharge New York. Estas empresas son representativas de las muchas industrias que están prosperando en el condado de Oneida, desde la manufactura tradicional hasta el diseño de soluciones de alta tecnología para proteger nuestra seguridad nacional. RNY es un extraordinario ejemplo de cómo el énfasis del Gobernador Cuomo en las sociedades público-privadas está ayudando a empresas del norte del estado a mantenerse competitivas y crear empleos”.

“Preservar y aprovechar los abundantes recursos naturales y geográficos de Mohawk Valley y garantizar una calidad de vida apropiada para todos es una parte fundamental de las prioridades estratégicas de la región”, dijeron Robert E. Geer, co-presidente del Consejo Regional de Desarrollo Económico de Mohawk Valley y rector interino del Instituto de Tecnología de SUNY, y Lawrence T. Gilroy III, co-presidente del Consejo Regional de Desarrollo Económico de Mohawk Valley y presidente de Gilroy, Kernan & Gilroy, Inc.

La Ejecutiva del condado de Onondaga Joanie Mahoney dijo, “Como vicepresidenta de la Junta de Fideicomisarios de NYPA, ha sido un privilegio estar personalmente involucrada en asegurar el éxito del programa ReCharge New York del Gobernador Cuomo. Desde el oeste de New York hasta la punta de Long Island, los resultados son sumamente claros. RNY está protegiendo empleos e impulsando el desarrollo económico como una señal clara de que el estado de New York está, realmente, *Abierto para hacer negocios*”.

Harden Furniture, un fabricante de muebles administrado de manera familiar durante cinco generaciones, produce gabinetes hechos a mano y muebles tapizados que están diseñados para convertirse en reliquias familiares. La única planta de manufactura de la empresa está en McConnellsville y emplea a 252 trabajadores altamente capacitados. La electricidad constituye más del 20 por ciento del costo total de producción de la empresa.

La mitad de los 910 MW de energía bajo RNY es energía hidráulica de bajo costo de los proyectos hidroeléctricos Niágara y St. Lawrence-Franklin D. Roosevelt de NYPA en Lewiston y Massena, respectivamente. Los 455 MW restantes son de energía obtenida por NYPA de fuentes de venta al por mayor. El personal de la NYPA revisó más de 1,200 solicitudes, en consulta con los 10 Consejos Regionales de Desarrollo Económico del Gobernador para las múltiples rondas de adjudicación. Las solicitudes fueron presentadas a través de una Solicitud Consolidada de Fondos que estableció el Gobernador para asignar incentivos y recursos financieros del estado para estimular el desarrollo económico.

Además de los empleos e inversiones de capital, los varios criterios establecidos por ley para considerar las solicitudes de RNY incluyen la medida en la que la asignación sería consistente con las estrategias regionales de desarrollo económico existentes; el riesgo de cierre o de recorte de operaciones del solicitante; la importancia de las instalaciones del solicitante para la economía local; y su compromiso con la eficiencia energética.

###

Notas adicionales disponibles en www.governor.ny.gov
Estado de New York | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418